



**ctb**

bizkaiko garraio partzuergoa  
consorcio de transportes de bizkaia

IMANOL BILBAO EIZAGIRRE, SECRETARIO  
GENERAL DEL CONSORCIO DE  
TRANSPORTES DE BIZKAIA,

IMANOL BILBAO EIZAGIRREK, BIZKAIKO  
GARRAIO PARTZUERGOKO IDAZKARI  
NAGUSIAK,

CERTIFICA

Que aprobado inicialmente el presupuesto General del Consorcio de Transportes de Bizkaia en sesión del Consejo General celebrada el día 19 de diciembre de 2016, y publicado el correspondiente anuncio indicativo en el Boletín Oficial de Bizkaia número 245 de fecha 27 de diciembre de 2016, el mismo ha permanecido expuesto al público durante quince días hábiles para su examen y presentación de reclamaciones, una vez transcurridos los cuales, a día de hoy no consta en el Registro de Entrada de esta administración la presentación de reclamación alguna.

Y para que conste y surta los efectos oportunos, expido la presente con el visto bueno del Sr. Presidente, en Bilbao a 19 de enero de 2017.

IDAZKARI NAGUSIA,  
EL SECRETARIO GENERAL,

Izp. / Fdo. Imanol Bilbao Eizagirre.



ZIURTATZEN DU

Kontseilu Nagusiak, 2016ko abenduaren 19ko batzarrean, Bizkaiko Garraio Partzuergoko Aurrekontu Orokorra hasieraz onartu zuen. Onespen horren iragarkia 245. Zenbakidun 2016ko abenduaren 27ko Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen. Aurrekontua jendaurrean egon da 15 lan egunez, nahi duenak aztertu eta erreklamazioak aurkezteko. Epe hori amaitu eta gero administrazio honetako Sarrera Erregistroan ez da agertzen aurrekontuen aurkako inolako erreklamaziorik.

Eta hala jasota gera dadin eta ondorio egokiak sor ditzan ziurtatzen dut, Presidente jaunaren onetsiarekin, Bilbon, 2017ko urtarrilaren 19an.

Onetsia  
VºBº  
PRESIDENTEA  
PRESIDENTE

Izp. / Fdo.: Unai Rementeria Maiz.



**ctb**

bizkaiko garraio partzuergoa  
consorcio de transportes de bizkaia



BIZKAIKO ALDIZKARI OFIZIALA  
BOLETÍN OFICIAL DE BIZKAIA  
C/ Padre Larramendi, 3  
BILBAO

Bilbao, a 19 de enero de 2017

Adjunto remito, a los efectos de su publicación en el Boletín Oficial de Bizkaia, ANUNCIO sobre el detalle del Presupuesto General del Consorcio de Transportes de Bizkaia para 2017

Bilbon, 2017ko urtarrilaren 19an

Honekin batera bidali dizut, Bizkaiko Garraio Partzuergoaren 2017ko Aurrekontu Orrokorrari buruzko IRAGARKIA, Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu dadin.

ZUZENDARI NAGUSIA  
EL DIRECTOR GERENTE

Edo./Izpt.: Manu Tejada Lambarri

LAE/lms



**ctb**

bizkaiko garraio partzuergoa  
consorcio de transportes de bizkaia

**ANUNCIO** relativo al Presupuesto General del Consorcio de Transportes de Bizkaia definitivo para 2017.

**IRAGARKIA, Bizkaiko Garraio Partzuergoaren 2017rako aurrekontu orokorra behin betikoari buruzkoa.**

El Presupuesto General del 2017 del Consorcio de Transportes de Bizkaia, aprobado inicialmente en el Consejo General de 19 de Diciembre de 2016, fue publicado en el "Boletín Oficial de Bizkaia", número 245 de 27 de diciembre de 2016.

No habiéndose presentado reclamación alguna en el período de exposición al público, se entiende definitivamente aprobado.

El detalle del Presupuesto General del Consorcio de Transportes de Bizkaia, en el que está integrado el de Metro Bilbao S.A., resumido a nivel de capítulos, es del tenor literal siguiente:

Bizkaiko Garraio Partzuergoko 2017ko Aurrekontu Orokorra, 2016ko abenduaren 19ko Kontseilu Orokorrean hasierako onarpena jaso zuena, 2016ko abenduaren 27ko 245 zk.ko Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Jendaurre epean erreklamaziorik aukeztu ez denez, aurrekontu behin betikoa onartuta dagoela ulertu behar da.

Bizkaiko Garraio Partzuergoko Aurrekontu Orokorrak Metro Bilbao, S.A.rena jasotzen du bere baitan, eta honela eman daiteke atalka laburbildurik:



**BATERATUA AURREKONTUA**  
**PRESUPUESTO CONSOLIDADO**

**DURUSARREREN EGOERA / ESTADO DE INGRESOS**

III. kapitulua / Capítulo III	Tasak eta bestelako dirusarrerak Tasas y otros ingresos	124.340.166,00
IV. kapitulua / Capítulo IV	Transferentzia-arruntak Transferencias corrientes	55.854.527,71
V. kapitulua / Capítulo V	Ondare-dirusarrerak Ingresos patrimoniales	38.752,00
VII kapitulua / Capítulo VII	Kapital-transferentziak Transferencias de capital	21.485.772,29
VIII. kapitulua / Capítulo VIII	Finantza-aktiboak Activos financieros	60.000,00
IX. kapitulua / Capítulo IX	Finantza-pasiboak Pasivos financieros	15.500.000,00
	<b>DIRUSARREREN egoera guztira</b> <b>Total Estado de INGRESOS</b>	<b>217.279.218,00</b>

**GASTUEN EGOERA / ESTADO DE GASTOS**

I. kapitulua / Capítulo I	Gastos de personal Langileen gastuak	39.355.537,42
II. kapitulua / Capítulo II	Gastos en bienes corrientes y servicios Ondasun arruntan eta zerbitzuen gast.	101.367.884,29
III. kapitulua / Capítulo III	Gastos financieros Finantza-gastuak	8.860.000,00
IV. kapitulua / Capítulo IV	Transferencias corrientes Transferentzia arruntak	8.000,00
V. kapitulua / Capítulo V	Fondo de Contingencia Kontingentzia Fondoak	71.000,00
VI. kapitulua / Capítulo VI	Inversiones reales Inbertsio errealak	25.346.596,29
VII. kapitulua / Capítulo VII	Kapital-transferentziak Transferencias de capital	200,00
VIII. kapitulua / Capítulo VIII	Activos financieros Finantza-aktiboak	60.000,00
IX. kapitulua / Capítulo IX	Pasivos financieros Finantza-pasiboak	42.210.000,00
	<b>Total Estado de GASTOS</b> <b>GASTUEN egoera guztira</b>	<b>217.279.218,00</b>



**BIZKAIKO GARRAIO PARTZUERGOAREN AURREKONTUA**  
**PRESUPUESTO DEL CONSORCIO DE TRANSPORTES DE BIZKAIA**

**DURUSARREREN EGOERA / ESTADO DE INGRESOS**

III. kapitulua / Capítulo III	Tasak eta bestelako dirusarrerak	111.325.500,00
	Tasas y otros ingresos	
IV. kapitulua / Capítulo IV	Transferentzia-arruntak	55.854.527,71
	Transferencias corrientes	
V. kapitulua / Capítulo V	Ondare-dirusarrerak	10.000,00
	Ingresos patrimoniales	
VII kapitulua / Capítulo VII	Kapital-transferentziak	21.485.772,29
	Transferencias de capital	
VIII. kapitulua / Capítulo VIII	Finantza-aktiboak	60.000,00
	Activos financieros	
IX. kapitulua / Capítulo IX	Finantza-pasiboak	15.500.000,00
	Pasivos financieros	
	<b>DIRUSARREREN egoera guztira</b>	<b>204.235.800,00</b>
	<b>Total Estado de INGRESOS</b>	<b>204.235.800,00</b>

**GASTUEN EGOERA / ESTADO DE GASTOS**

I. kapitulua / Capítulo I	Gastos de personal	1.981.770,42
	Langileen gastuak	
II. kapitulua / Capítulo II	Gastos en bienes corrientes y servicios	114.059.257,29
	Ondasun arruntan eta zerbitzuen gast.	
III. kapitulua / Capítulo III	Gastos financieros	8.860.000,00
	Finantza-gastuak	
IV. kapitulua / Capítulo IV	Transferencias corrientes	8.000,00
	Transferentzia arruntak	
V. kapitulua / Capítulo V	Fondo de Contingencia	71.000,00
	Kontingentzia Fundoa	
VI. kapitulua / Capítulo VI	Inversiones reales	24.485.572,29
	Inbertsio errealak	
VII. kapitulua / Capítulo VII	Kapital-transferentziak	200,00
	Transferencias de capital	
VIII. kapitulua / Capítulo VIII	Activos financieros	12.560.000,00
	Finantza-aktiboak	
IX. kapitulua / Capítulo IX	Pasivos financieros	42.210.000,00
	Finantza-pasiboak	
	<b>Total Estado de GASTOS</b>	<b>204.235.800,00</b>
	<b>GASTUEN egoera guztira</b>	<b>204.235.800,00</b>



**METRO BILBAO, S.A. ren AURREKONTUA**  
**PRESUPUESTO DE METRO BILBAO, S.A.**

**DURUSARREREN EGOERA / ESTADO DE INGRESOS**

III. kapitulua / Capítulo III	Tasak eta bestelako dirusarrerak	63.053.356,00
	Tasas y otros ingresos	
V. kapitulua / Capítulo V	Ondare-dirusarrerak	28.752,00
	Ingresos patrimoniales	
IX. kapitulua / Capítulo IX	Finantza-pasiboak	12.500.000,00
	Pasivos financieros	
	<b>DIRUSARREREN egoera guztira</b>	<b>75.582.108,00</b>
	<b>Total Estado de INGRESOS</b>	<b>75.582.108,00</b>

**GASTUEN EGOERA / ESTADO DE GASTOS**

I. kapitulua / Capítulo I	Gastos de personal	37.373.767,00
	Langileen gastuak	
II. kapitulua / Capítulo II	Gastos en bienes corrientes y servicios	37.347.317,00
	Ondasun arrunten eta zerbitzuen gast.	
VI. kapitulua / Capítulo VI	Inversiones reales	861.024,00
	Inbertsio errealak	
	<b>Total Estado de GASTOS</b>	<b>75.582.108,00</b>
	<b>GASTUEN egoera guztira</b>	<b>75.582.108,00</b>

Bilbao, a 19 de enero de 2017

Bilbon, 2017ko urtarrilaren 19an

**ZUZENDARI NAGUSIA**  
**EL DIRECTOR GERENTE**

Fdo./Izpt.: Manu Tejada Lambarri



49. gaia: Emakumeen aurkako indarkeria. Etxeko tratu txarrak. Kontzeptua. Arrazoi eta faktore eragileak. Ezaugarriak. Esku-hartzeko foru baliabideak.

50. gaia: Etxe barruko tratu txarrak: erakundeen esku-hartzea. Erakundeen arteko koordinazioa eta jarduteko protokoloak. Gizarte lanetik egindako esku-hartzea.

51. gaia: Emakumeen aurkako indarkeriaren marko juridikoa. 1/2004 Lege Organikoa, abenduaren 28koa, genero-indarkeriaren aurkako babes integraleko neurriei buruzkoa (EAO, 313. zenbakia, 2004ko abenduaren 29koa). 27/2003 Legea, uztailaren 31koa, etxeko indarkeriaren biktimak babesteko agindua arautzen duena (EAO, 183. zenbakia, 2003ko abuztuaren 1ekoa).

52. gaia: Genero indarkeriaren biktima diren haurrak. Marko juridikoa: kontzeptualizazioa. Ezaugarriak. genero indarkeriaren balizko biktima izateko erak. Ondorioak haurrengan. Esku-hartze profesionala.

53. gaia: Guraso eta seme-alaben arteko indarkeria. Oinarriak. Kontzeptualizazioa. Guraso eta seme-alaben arteko indarkerian eskuhartzeko programa.

54. gaia: EAEko haurrenganako babes-sistemaren marko juridikoa eta eskumenak. Babesaren in guruko administrazioaren ekintzaren printzipio gidariak. Adingabearen gorenko interesa eta entzuna izateko eta entzuteko eskubidea. Guraso-ahala, tutoretza eta zaintza.

55. gaia: Arriskuko eta babesik gabeko egoerak. Definizioa, larritasun-mailak eta garatzeko esku-hartzeak. Erakundeen arteko koordinazioa (udalaren eta lurraldearen artekoa, beste administrazio edo erakunde batzuekiko).

56. gaia: Esku-hartzeko prozesu teknikoak:

- Harrera eta ikerketa.
- Hasierako ebaluazioa.
- Erabakiak hartzea.
- Banakako babes-plana.

57. gaia: Gurasotasun zailtasunak dituzten familiekin eta eurekin inguruekin lana, beti be babesgabetasun arrisku arin/moderatu edota bulnerabilitate egoeretan.

58. gaia: Pertsona nagusiengan tratu txar fisiko eta ekonomiako detektatu eta prebenitzeko prozedura EAEn.

Markina-Xemeinen, 2017ko urtarrilaren 19an.—Lehendakaria, Rakes Elu Bengoetxea

(II-290)

### Bizkaiko Garraio Partzuergoa

Iragarkia, Bizkaiko Garraio Partzuergoaren 2017rako aurrekontu orokorra behin betikoari buruzkoa.

Bizkaiko Garraio Partzuergoko 2017ko Aurrekontu Orokorra, 2016ko abenduaren 19ko Kontseilu Orokorrean hasierako onarpena jaso zuena, 2016ko abenduaren 27ko 245 zk.ko Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Jendaurre epean erreklamaziorik auzektu ez denez, aurrekontu behin betikoa onartuta dagoela ulertu behar da.

Bizkaiko Garraio Partzuergoko Aurrekontu Orokorrak Metro Bilbao, S.A.rena jasotzen du bere baitan, eta honela eman daiteke atalka laburbildurik:

#### BATERATUA AURREKONTUA DURUSARREREN EGOERA

Kapitulua	Izena	Eurotan
III	Tasak eta bestelako dirusarrerak .....	124.340.166,00
IV	Transferentzia-arruntak .....	55.854.527,71
V	Ondare-dirusarrerak .....	38.752,00
VII	Kapital-transferentziak .....	21.485.772,29
VIII	Finantza-aktiboak .....	60.000,00
IX	Finantza-pasiboak .....	15.500.000,00
	Dirusarreraren egoera guztira .....	217.279.218,00

Tema 49: Violencia contra las mujeres. El maltrato doméstico. Concepto. Causas y factores desencadenantes. Características. Recursos forales de intervención.

Tema 50: El maltrato en el ámbito doméstico: la intervención institucional. Coordinación interinstitucional y protocolos de actuación. Intervención profesional desde el Trabajo Social.

Tema 51: Marco jurídico de la violencia contra las mujeres. Ley Orgánica 1/2004, de medidas de protección integral contra la violencia de género («BOE» número 313, de 29 de diciembre de 2004). Ley 27/2003, reguladora de la orden de protección para las víctimas de violencia doméstica («BOE» número 183, de 1 de agosto de 2003).

Tema 52: Niños y niñas víctimas de la violencia de género. Marco jurídico: conceptualización. Características: formas de exposición a la violencia de género. Consecuencias en los niños y niñas. Intervención profesional.

Tema 53: La violencia filo-parental. Fundamentación. Conceptualización. Programa foral de intervención en violencia filoparental.

Tema 54: Marco jurídico y competencias del sistema de protección infantil en la C.A.P.V. Principios rectores de la acción administrativa en materia de protección. El interés superior del menor y el derecho a ser oído y escuchado. Patria potestad, tutela y guarda.

Tema 55: Situaciones de riesgo y desamparo. Definición, niveles de gravedad e intervenciones a desarrollar. Coordinación interinstitucional (municipal-territorial, con otras administraciones e instituciones).

Tema 56: Procesos técnicos de intervención:

- Recepción e investigación.
- Evaluación inicial.
- Toma de decisión.
- Plan individualizado de protección.

Tema 57: El trabajo con familias con dificultades parentales y con su entorno en situaciones de vulnerabilidad a la desprotección o riesgo leve/moderado de desprotección.

Tema 58: Procedimiento de prevención y detección de malos tratos físicos y económicos a personas mayores en la CAPV.

En Markina-Xemein, a 19 de enero de 2017.—La Presidenta, Rakes Elu Bengoetxea

(II-290)

### Consortio de Transportes de Bizkaia

Anuncio relativo al Presupuesto General del Consorcio de Transportes de Bizkaia definitivo para 2017.

El Presupuesto General del 2017 del Consorcio de Transportes de Bizkaia, aprobado inicialmente en el Consejo General de 19 de Diciembre de 2016, fue publicado en el «Boletín Oficial de Bizkaia», número 245 de 27 de diciembre de 2016.

No habiéndose presentado reclamación alguna en el período de exposición al público, se entiende definitivamente aprobado.

El detalle del Presupuesto General del Consorcio de Transportes de Bizkaia, en el que está integrado el de Metro Bilbao S.A., resumido a nivel de capítulos, es del tenor literal siguiente:

#### PRESUPUESTO CONSOLIDADO ESTADO DE INGRESOS

Capítulos	Denominación	Euros
III	Tasas y otros ingresos .....	124.340.166,00
IV	Transferencias corrientes .....	55.854.527,71
V	Ingresos patrimoniales .....	38.752,00
VII	Transferencias de capital .....	21.485.772,29
VIII	Activos financieros .....	60.000,00
IX	Pasivos financieros .....	15.500.000,00
	Total estado de ingresos .....	217.279.218,00

## GASTUEN EGOERA

Kapitulua	Izena	Eurotan
I	Langileen gastuak	39.355.537,42
II	Ondasun arrunten eta zerbitzuen gast.	101.367.884,29
III	Finantza-gastuak	8.860.000,00
IV	Transferentzia arruntak	8.000,00
V	Kontingentzia Fondoa	71.000,00
VI	Inbertsio errealak	25.346.596,29
VII	Kapital-transferentziak	200,00
VIII	Finantza-aktiboak	60.000,00
IX	Finantza-pasiboak	42.210.000,00
Gastuen egoera guztira		217.279.218,00

## ESTADO DE GASTOS

Capítulos	Denominación	Euros
I	Gastos de personal	39.355.537,42
II	Gastos en bienes corrientes y servicios	101.367.884,29
III	Gastos financieros	8.860.000,00
IV	Transferencias corrientes	8.000,00
V	Fondo de Contingencia	71.000,00
VI	Inversiones reales	25.346.596,29
VII	Transferencias de capital	200,00
VIII	Activos financieros	60.000,00
IX	Pasivos financieros	42.210.000,00
Total estado de gastos		217.279.218,00

BIZKAIKO GARRAIO PARTZUERGOAREN AURREKONTUA  
DURUSARREREN EGOERA

Kapitulua	Izena	Eurotan
III	Tasak eta bestelako dirusarrerak	111.325.500,00
IV	Transferentzia-arruntak	55.854.527,71
V	Ondare-dirusarrerak	10.000,00
VII	Kapital-transferentziak	21.485.772,29
VIII	Finantza-aktiboak	60.000,00
IX	Finantza-pasiboak	15.500.000,00
Dirusarrerren egoera guztira		204.235.800,00

PRESUPUESTO DEL CONSORCIO DE TRANSPORTES DE BIZKAIA  
ESTADO DE INGRESOS

Capítulos	Denominación	Euros
III	Tasas y otros ingresos	111.325.500,00
IV	Transferencias corrientes	55.854.527,71
V	Ingresos patrimoniales	10.000,00
VII	Transferencias de capital	21.485.772,29
VIII	Activos financieros	60.000,00
IX	Pasivos financieros	15.500.000,00
Total estado de ingresos		204.235.800,00

## GASTUEN EGOERA

Kapitulua	Izena	Eurotan
I	Langileen gastuak	1.981.770,42
II	Ondasun arrunten eta zerbitzuen gast.	114.059.257,29
III	Finantza-gastuak	8.860.000,00
IV	Transferentzia arruntak	8.000,00
V	Kontingentzia Fondoa	71.000,00
VI	Inbertsio errealak	24.485.572,29
VII	Kapital-transferentziak	200,00
VIII	Finantza-aktiboak	12.560.000,00
IX	Finantza-pasiboak	42.210.000,00
Gastuen egoera guztira		204.235.800,00

## ESTADO DE GASTOS

Capítulos	Denominación	Euros
I	Gastos de personal	1.981.770,42
II	Gastos en bienes corrientes y servicios	114.059.257,29
III	Gastos financieros	8.860.000,00
IV	Transferencias corrientes	8.000,00
V	Fondo de Contingencia	71.000,00
VI	Inversiones reales	24.485.572,29
VII	Transferencias de capital	200,00
VIII	Activos financieros	12.560.000,00
IX	Pasivos financieros	42.210.000,00
Total estado de gastos		204.235.800,00

METRO BILBAO, S.A.REN AURREKONTUA  
DURUSARREREN EGOERA

Kapitulua	Izena	Eurotan
III	Tasak eta bestelako dirusarrerak	63.053.356,00
V	Ondare-dirusarrerak	28.752,00
IX	Finantza-pasiboak	12.500.000,00
Dirusarrerren egoera guztira		75.582.108,00

PRESUPUESTO DE METRO BILBAO, S.A.  
ESTADO DE INGRESOS

Capítulos	Denominación	Euros
III	Tasas y otros ingresos	63.053.356,00
V	Ingresos patrimoniales	28.752,00
IX	Pasivos financieros	12.500.000,00
Total estado de ingresos		75.582.108,00

## GASTUEN EGOERA

Kapitulua	Izena	Eurotan
I	Langileen gastuak	37.373.767,00
II	Ondasun arrunten eta zerbitzuen gast.	37.347.317,00
VI	Inbertsio errealak	861.024,00
GASTUEN egoera guztira		75.582.108,00

## ESTADO DE GASTOS

Capítulos	Denominación	Euros
I	Gastos de personal	37.373.767,00
II	Gastos en bienes corrientes y servicios	37.347.317,00
VI	Inversiones reales	861.024,00
Total estado de gastos		75.582.108,00

Bilbon, 2017ko urtarrilaren 19an.—Zuzendari Nagusia, Manu Tejada Lambarri

(II-278)

En Bilbao, a 19 de enero de 2017.—El Director Gerente, Manu Tejada Lambarri

(II-278)